



## DECLARACIÓN JURADA DE BIENES Y RENTAS DE FUNCIONARIOS Y EMPLEADOS PÚBLICOS

28 DE AGOSTO 2008

Fecha

Señor  
Octavio Augusto Ainaldi  
Contraloría General de la República  
Bruselas Nº 1880. Asunción

Quién suscribe, Emilio Favon Dolan, con C. I. Nº 990078, se dirige a usted con el propósito de remitir adjunto, la declaración jurada, conforme a las siguientes disposiciones legales:

- Constitución Nacional. Art. 104º. De la Declaración Obligatoria de Bienes y Rentas. Los funcionarios y los empleados públicos, incluyendo a los de elección popular, los de entidades estatales, binacionales, autárquicas, descentralizadas, y en general, quienes perciban remuneraciones permanentes del Estado, estarán obligados a prestar declaración jurada de bienes y rentas dentro de los (15) quince días de haber tomado posesión de su cargo y en igual término al cesar en el mismo.
- Constitución Nacional. Art. 283º. De los Deberes y de las Atribuciones. Son Deberes y Atribuciones del Contralor General de la República: Inc. 6) La recepción de las declaraciones juradas de bienes de los funcionarios públicos, así como la formación de un registro de las mismas, y la producción de dictámenes sobre la correspondencia entre tales declaraciones, prestadas al asumir los respectivos cargos, y las que los aludidos funcionarios formulen al cesar de ellos;
- Ley Nº 276/94 Orgánica y Funcional de la Contraloría General de la República. DEBERES Y ATRIBUCIONES. Art. 9º. Son deberes y atribuciones de la Contraloría General: Inc. f) La recepción de las declaraciones juradas de bienes de los funcionarios públicos, dentro de las garantías previstas en la Constitución Nacional, así como la formación de un Registro de las mismas, y la producción de dictámenes sobre la correspondencia entre tales declaraciones prestadas al asumir los respectivos cargos, y las que el funcionario público formule al cesar en el cargo; suministrará los informes contenidos en el Registro a pedido expreso del Poder Ejecutivo, de cualquiera de las Cámaras del Congreso Nacional, del Fiscal General del Estado, del Procurador General de la República, de la Comisión Bicameral de Investigación de Ilícitos y del Organismo Jurisdiccional competente;
- RESOLUCION CGR Nº 1222/06 POR LA CUAL SE DISPONE LOS TÉRMINOS DEL FORMULARIO OFICIAL A SER UTILIZADO PARA LA PRESENTACIÓN DE LA DECLARACIÓN JURADA DE BIENES Y RENTAS DE LOS FUNCIONARIOS PÚBLICOS...
- Estado Patrimonial. Los montos deberán ser consignados en la moneda oficial de la Rca. del Paraguay al día de la declaración.

Los datos consignados en el formulario CGR, son correctos, no omiten dato alguno que deba contener y son fiel expresión de la verdad.

  
Firma

Nombres y apellidos del declarante

28-Agosto-2008

Fecha

CONTRALORÍA GENERAL DE LA REPÚBLICA	
MESA DE ENTRADA	
EXPEDIENTE CGR:	7540
Cantidad de Fojas:	5
Asunción:	28 AGO. 2008
Encargada/o:	Laura

FECHA		
DÍA	MES	AÑO

## 1. DATOS PERSONALES

Apellidos		Nombres			Fecha y Lugar de Nacimiento		
Nacionalidad	Estado Civil	Soltero	Casado	Viudo		C.I. N° (*)	R.U.C. N°
Separado	Bienes Hechos		Divorciado	Unión de Hecho			
Grado Académico	Primario	Secundario	Universitario	Titulo Profesional			
Nombres y Apellidos del Cónyuge		C.I. N° (*)		Actividad Laboral		Cantidad de hijos	
Nombre y Apellido de los Hijos		C.I. N° (*)		Fecha de Nacimiento		Institución en la que Estudia	
Actividad Laboral de los hijos mayores de edad							

(\*) Adjuntar Fotocopias de Cedula de Identidad del Declarante y del Cónyuge si lo tuviere

## 2. INFORMACIÓN LABORAL

Lugar de Trabajo		Tipo de Funcionario (*)		
		Superior	Electivo	Otro
Cargo o Función(**)				
Fecha de Ingreso	Nombramiento: Decreto - Resolución - Elección - N° - Fecha			Remunerac. Actual

Tipo de Funcionario (\*) Superior: Ministro, Vice Ministro, Juez, Fiscal, Diplomáticos, Director.  
Electivo: Presidente de la Rca., Senador, Diputado, Gobernador, Intendente, Concejal.  
Otros: Secretario/a, Asistente, Auxiliar, Jefe de División.  
Denominación del cargo presupuestado y la función que efectivamente desempeña.

## 3. ESTADO PATRIMONIAL

3.1 ACTIVO						IMPORTE
EFECTIVO EN CAJA						
DEPOSITO BANCARIO - DETALLE		Nº Cta. Cte.	Nº Cta. Ahorros	Otros Depósitos		
1						
2						
3						
4						
5						
CUENTAS A COBRAR						
INMUEBLES - UBICACIÓN (*) (***)						
Finca o Nº Cta. Cte.	Distrito	Sup./m <sup>2</sup>	Valor del Terreno	Sup. Cons. s/m <sup>2</sup> (**)	Valor de Const.	
1						
2						
3						
4						
5						
6						
7						
8						
						Sub Total

(\*) Los funcionarios que declaran no poseer bienes inmuebles o bienes registrables, deberán adjuntar el certificado correspondiente, de la Dirección General de Registros Públicos.

(\*\*) Plano Municipal.

(\*\*\*) Condominios (especificar porcentaje)



# Colegio de Escribanos del Paraguay

SELLADO NOTARIAL



7540/08

28/08/08

Nº 3769885

SERIE AK



ESCRIBANO : CARMEN M. V. LOUTEIRO MORENO DE BONZI  
LOCALIDAD : CONCEPCION  
DIRECCION : AVDA. FERNANDO DE PINEDO Y BOQUERON  
REGISTRO : 1023

*Carmen M. V. Louteiro de Bonzi  
Notaria y Escribana Pública  
Registro N° 1.023  
Cel.: (0971) 814.730  
Av. Pinedo s/n Boquerón - Concepción -*

## ACTA DE DECLARACIÓN JURADA DE BIENES Y RENTAS SOLICITADO POR EL SEÑOR

PARA TESTIMONIOS Y ACTUACIONES

1. **EMILIO PAVÓN DOLDAN. NUMERO: DOCE (12).**- En la ciudad de Concepción, Republica del  
2. Paraguay, a los veinte y siete días del mes de Agosto del año dos mil ocho, ante mi, **CARMEN**  
3. **LOUTEIRO DE BONZI**, Notaria y Escribana Pública, Titular del Registro N° 1.023, comparece el  
4. señor **EMILIO PAVÓN DOLDAN** con Cedula de Identidad N° **990.058**, R.U.C. N° 990.058-6,  
5. domiciliado en la casa de las [REDACTED] de nacionalidad [REDACTED]  
6. paraguaya, de estado civil casado, mayor de edad, hábil, doy fe.- Y el compareciente en su carácter  
7. de **GOBERNADOR DEL DEPARTAMENTO DE CONCEPCIÓN**, Proclamado por Resolución del  
8. T.S.J.E según **ACUERDO Y SENTENCIA N° 58/ 2008 DE FECHA 20 DE ABRIL DE 2.008**, cuya  
9. copia dejo agregado al protocolo, y a la cual me remito en caso necesario, dice: Que, bajo fe de  
10. juramento, viene por la presente a realizar la **DECLARACIÓN JURADA DE BIENES Y RENTAS**  
11. como Gobernador Electo del Departamento de Concepción, dando cumplimiento a la Ley N° 196 de  
12. fecha 29 de noviembre de mil novecientos noventa y tres Aprobada y Sancionada Por La Honorable  
13. Cámara de Senadores, Cámara de Diputados y el Ejecutivo de la Republica del Paraguay.-  
14. Presentándose los títulos de: Inmuebles de su Propiedad: **1º) Finca N° 2.503 -2.987** de  
15. Concepción, con una superficie de **QUINIENTOS TREINTA Y TRES METROS CUADRADOS (533**  
16. **m2).**- **2º) Finca N° 1.122- 853** de Loreto, con una superficie de **DIEZ Y SEIS HECTÁREAS (16**  
17. **Has. ).- 3º) Finca N° 1.356** de Loreto con una superficie de **CUARENTA HECTÁREAS (40**  
18. **Has. ).- 4º) Finca N° 2.262** de Horqueta, con una superficie de **Doce Hectáreas (12 Has. ).-**  
19. **5º) Finca N° 5.824** de Concepción con una superficie de **QUINIENTOS TREINTA Y SEIS**  
20. **METROS CUADRADOS (536 m2.).- 6º) Finca N° 5.632** de Concepción con una superficie de  
21. **SEISCIENTOS METROS CUADRADOS (600 m2.).- 7º) Finca N° 3.407** de Yby Yau con una  
22. superficie de **QUINIENTOS VEINTE Y DOS HECTÁREAS (522 mts.).- 8º) Fincas N° 1351,**  
23. **1352, 1353** de Loreto con una superficie total de **CIENTO VEINTE HECTÁREAS (120 Has. );**  
24. **valuados en un total de QUINIENTOS SESENTA Y SEIS MILLONES OCHENTA MIL**

1. **GUARANÍES ( GS. 566.080.000)** aproximadamente.- Muebles valuados en un monto total de  
2. **SESENTA MILLONES DE GUARANÍES (Gs. 60.000.000)** aproximadamente.- **SEMOVIENTES:**  
3. ciento un (101) ganado vacuno y trece (13) equinos; registrados con la marca cuya pinta es:  
4. ,valuados en **CIENTO VEINTE Y NUEVE MILLONES NOVECIENTOS MIL GUARANÍES ( Gs.**  
5. **129.900.000)** aproximadamente.- **Cuenta Corriente Nº** [REDACTED] cargo Banco de la Nación  
6. Argentina Sucursal Concepción con capital de **CINCO MILLONES DE GUARANÍES ( Gs.**  
7. **5.000.000)**.- **ACCIONES/ INVERSIONES:** Socio en la Empresa Santa Teresa S.R.L. 800 cuotas  
8. de Gs. 50.000, Socio en Distribuidora del Norte S.R.L. 100 cuotas de 100.000 Gs.; Accionista en  
9. Norte Gas S.A. 1.000 acciones de Gs. 100.000; Accionista en la Empresa Santa Rosa S.A. 4 acciones  
10. de Gs. 5.000.000; Accionista en Norte Distribuidora S.A. 50 acciones de Gs. 1.000.000, con un  
11. monto total de **DOSCIENTOS VEINTE MILLONES DE GUARANÍES (GS. 220.000.000)**.-  
12. **RODADOS:** un vehículo: Tipo L200 SPORT D/C 4X4 HPE TURBO MEC, **Marca:** Mitsubishi, modelo  
13. 2008, **con Chassis Nº** [REDACTED], **con Motor Nº** [REDACTED], **Color:** Blanco,  
14. valuado en **VEINTE Y TRES MIL NOVECIENTOS CINCO DOLARES AMERICANOS (U\$\$.  
15. 23.905)** aproximadamente; una LANCHAS CAVEL MOTOR MARINER 115 HP cuyo monto  
16. asciende a **VEINTE Y CINCO MILLONES DE GUARANÍES (GS. 25.000.000)**,  
17. aproximadamente.- **INGRESOS MENSUALES: VEINTE Y CUATRO MILLONES DE GUARANÍES**  
18. **(GS. 24.000.000)**.- **PASIVO:** 1º) Crédito personal en el Banco de la Nación Argentina por un  
19. monto de **VEINTE MILLONES DE GUARANÍES (GS. 20.000.000)** a Ciento Ochenta días (180  
20. días) - 2º) **EGRESOS:** en concepto de servicios básicos (agua, luz, teléfono); servicio de Cable/TV,  
21. celulares.- Mantenimiento de vehículos, vivienda, alimentación y otras expensas Alquiler de  
22. Inmuebles y maquinarias.- Educación, Salud, Personal Domestico, Impuestos Inmobiliarios, Patentes  
23. y otros.- **TOTAL EGRESOS MENSUALES: NUEVE MILLONES QUINIENTOS SETENTA Y UN**  
24. **MIL SETECIENTOS SETENTA Y CINCO GUARANÍES ( GS. 9.571.775)**.- **ACTIVO: MIL**  
25. **CIENTO VEINTE Y CINCO MILLONES SEISCIENTOS MIL GUARANIES (GS.**



# Colegio de Escribanos del Paraguay

SELLADO NOTARIAL



10/

SERIE AK



Nº 3769886

ESCRIBANO : CARMEN M. V. LOUTEIRO MORENO DE BONZI  
LOCALIDAD : CONCEPCION  
DIRECCION : AVDA. FERNANDO DE PINEDO Y BOQUERON  
REGISTRO : 1023

*Carmen M. V. Louteiro de Bonzi*  
Notaria y Escribana Pública  
Registro Nº 1.023  
Cel.: (0971) 814.730  
Av. Pinedo c/ Boquerón - Concepción - Py.

1. **1.125.600.000).- PASIVOS: VEINTE MILLONES GUARANÍES (GS.20.000.000).-**

2. **PATRIMONIO NETO: MIL CIENTO CINCO MILLONES SEISCIENTOS MIL GUARANÍES (GS.**

3. **1.105.600.000), de todo lo cual y de haber tenido a la vista todos los documentos originales, doy**

4. **fe.- Enterado el compareciente de los términos de la presente escritura, se ratifica de su contenido,**

5. **y firma ante mi, de todo lo cual y de haber recibido personalmente la manifestación de voluntad del**

6. **otorgante, doy fe.- Firmado: EMILIO PAVÓN DOLDAN, ante mi, CARMEN LOUTEIRO DE**

7. **BONZI, esta mi firma y sello.-**

*Carmen M. V. Louteiro de Bonzi*  
Notaria y Escribana Pública  
Registro Nº 1.023  
Cel.: (0971) 814.730  
Av. Pinedo c/ Boquerón - Concepción - Py.

PARA TESTIMONIOS Y ACTUACIONES

10.  
11.  
12.  
13.  
14.  
15.  
16.  
17.  
18.  
19.  
20.  
21.  
22.  
23.  
24.  
25.